



Raccolta della giurisprudenza

Sentenza del Tribunale (Nona Sezione) del 12 dicembre 2018 – Niche Generics / Commissione

(causa T-701/14)

«Concorrenza – Intese – Mercato del perindopril, medicinale destinato al trattamento delle malattie cardiovascolari, nelle sue versioni di farmaco originale e generiche – Decisione che accerta una violazione dell’articolo 101 TFUE – Accordo di transazione stragiudiziale di controversie in materia di brevetti – Procedimento amministrativo – Tutela della riservatezza delle comunicazioni tra avvocati e clienti – Concorrenza potenziale – Restrizione della concorrenza per oggetto – Necessità oggettiva della restrizione – Bilanciamento tra diritto della concorrenza e diritto dei brevetti – Condizioni di esenzione di cui all’articolo 101, paragrafo 3, TFUE- Ammende – Massimale del 10%- Imputazione del comportamento illecito»

1. *Procedimento giurisdizionale – Atto introduttivo del giudizio – Controricorso – Requisiti di forma – Firma autografa – Deposito e notifica degli atti processuali per via elettronica*

[Regolamento di procedura del Tribunale (1991), art. 43]

(v. punti 44-46)

2. *Concorrenza – Procedimento amministrativo – Comitato consultivo in materia di intese e di posizioni dominanti – Obbligo di consultazione – Formalità sostanziale – Portata*

(Artt. 101 e 102 TFUE; regolamento del Consiglio n. 1/2003, art. 14)

(v. punti 49-52)

3. *Concorrenza – Procedimento amministrativo – Poteri di accertamento della Commissione – Potere di imporre la produzione di una comunicazione tra avvocato e cliente – Limiti – Tutela della riservatezza di tale comunicazione – Rinuncia alla riservatezza*

(Art. 101 TFUE; regolamento del Consiglio n. 1/2003, artt. 2, 17 e 19)

(v. punti 58-67)

4. *Intese – Lesione della concorrenza – Criteri di valutazione – Qualificazione di un’impresa come concorrente potenziale – Possibilità reali e concrete di ingresso nel mercato – Criteri – Elemento essenziale – Capacità dell’impresa di accedere al mercato interessato – Ingresso sufficientemente rapido – Percezione degli operatori presenti sul mercato*

(Art. 101, § 1, TFUE)

(v. punti 73-87)

5. *Procedimento giurisdizionale – Atto introduttivo del giudizio – Requisiti di forma – Esposizione sommaria dei motivi dedotti – Motivi di diritto non esposti nell'atto introduttivo – Rinvio globale ad altri documenti allegati al ricorso – Irricevibilità*

[Statuto della Corte di giustizia, artt. 21, commi 1 e 53, comma 1; regolamento di procedura del Tribunale (1991), art. 44, § 1, c) e d)]

(v. punti 113-116)

6. *Intese – Lesione della concorrenza – Criteri di valutazione – Qualificazione di un'impresa come concorrente potenziale – Criteri – Elemento essenziale – Capacità dell'impresa di accedere al mercato interessato – Impresa di medicinali generici – Ostacoli connessi ai brevetti del laboratorio di farmaci originali nonché alle difficoltà tecniche, regolamentari o finanziarie dell'impresa di medicinali generici – Possibilità reali e concrete di superare tali difficoltà e di entrare nel mercato interessato*

(Art. 101, § 1, TFUE)

(v. punti 117-183)

7. *Intese – Lesione della concorrenza – Criteri di valutazione – Distinzione tra infrazioni per oggetto e infrazioni per effetto – Infrazione per oggetto – Grado sufficiente di lesività – Valutazione*

(Art. 101, § 1, TFUE)

(v. punti 217, 218, 227-230)

8. *Concorrenza – Regole dell'Unione – Ambito di applicazione ratione materiae – Accordi di composizione amichevole in materia di brevetti – Inclusione – Bilanciamento tra il diritto dei brevetti e le regole di concorrenza*

(Art. 101, § 1, TFUE; regolamento del Consiglio n. 1/2003)

(v. punti 232-250)

9. *Intese – Lesione della concorrenza – Accordi di composizione amichevole in materia di brevetti – Accordo stipulato tra un laboratorio produttore di farmaci originali e un'impresa di medicinali generici – Accordo contenente clausole di non contestazione di brevetti e di non commercializzazione di prodotti – Pagamento invertito versato a titolo di incentivo all'impresa di medicinali generici – Restrizione per oggetto*

(Art. 101, § 1, TFUE)

(v. punti 255-287)

10. *Intese – Lesione della concorrenza – Accordi di composizione amichevole in materia di brevetti – Accordo stipulato tra un laboratorio produttore di farmaci originali e un'impresa di medicinali generici – Accordo contenente clausole di non contestazione di brevetti e di non commercializzazione di prodotti – Pagamento ricevuto dall'impresa di medicinali generici – Qualificazione come pagamento invertito a titolo di incentivo – Presupposti*

(Art. 101, § 1, TFUE)

(v. punti 291-300)

11. *Intese – Lesione della concorrenza – Restrizione accessoria – Nozione – Restrizione necessaria alla realizzazione di un'operazione principale priva di carattere anticoncorrenziale – Operazione principale che costituisce una restrizione della concorrenza per oggetto – Inapplicabilità della teoria delle restrizioni accessorie a fronte di un pagamento invertito a titolo di incentivo*

(Art. 101, § 1, TFUE)

(v. punti 310-320)

12. *Ricorso di annullamento – Oggetto – Decisione che si basa su vari punti della motivazione, ciascuno sufficiente a giustificare il suo dispositivo – Annullamento di una decisione siffatta – Presupposti*

(Art. 263 TFUE)

(v. punti 323-327)

13. *Intese – Divieto – Esenzione – Presupposti – Miglioramento della produzione o della distribuzione dei prodotti o contributo al progresso tecnico o economico – Vantaggi oggettivi significativi idonei a compensare gli inconvenienti per la concorrenza risultanti dall'accordo – Onere della prova – Carattere cumulativo delle condizioni di esenzione*

(Art. 101, §§ 1 e 3, TFUE; regolamento del Consiglio n. 1/2003, art. 2)

(v. punti 338-358)

14. *Concorrenza – Ammende – Importo – Determinazione – Fissazione dell'importo di base – Non applicazione della metodologia prevista dagli orientamenti – Violazione del principio di parità di trattamento – Insussistenza*

(Art. 101, § 1, TFUE; regolamento del Consiglio n. 1/2003, art. 23, § 2; comunicazione della Commissione 2006/C 210/02, punti 13 e 37)

(v. punti 369-404)

15. *Diritti fondamentali – Carta dei diritti fondamentali dell’Unione europea – Principio di legalità dei reati e delle pene – Portata – Prevedibilità del carattere illecito del comportamento sanzionato – Accordo transattivo in materia di brevetti concluso tra un laboratorio di farmaci originali e un’impresa di medicinali generici – Accordo contrario al diritto della concorrenza – Impresa di medicinali generici che non può ignorare il carattere anticoncorrenziale del proprio comportamento*

(Art. 101, § 1, TFUE; Carta dei diritti fondamentali dell’Unione europea, art. 49, § 1)

(v. punti 428-454)

16. *Concorrenza – Ammende – Importo – Determinazione – Adeguamento dell’importo di base – Circostanze attenuanti – Partecipazione sotto asserita costrizione – Circostanza che non costituisce un’esimente per l’impresa che non si è avvalsa della facoltà di denuncia alle autorità competenti*

(Art. 101, § 1, TFUE; comunicazione della Commissione 2006/C 210/02, punto 29)

(v. punto 460)

17. *Concorrenza – Ammende – Importo – Determinazione – Obbligo per la Commissione di attenersi alla propria prassi decisionale anteriore – Insussistenza*

(Art. 101 TFUE)

(v. punto 461)

18. *Concorrenza – Ammende – Importo – Determinazione – Adeguamento dell’importo di base – Circostanze attenuanti – Cooperazione dell’impresa incriminata al di fuori del campo di applicazione della comunicazione sul trattamento favorevole – Criteri di valutazione*

(Art. 101 TFUE; regolamento del Consiglio n. 1/2003, art. 23, § 2; comunicazione della Commissione 2006/C 210/02, punto 29)

(v. punti 475-484)

Oggetto

Domanda fondata sull’articolo 263 TFUE e diretta, in via principale, all’annullamento della decisione C(2014) 4955 final della Commissione, del 9 luglio 2014, relativa ad un procedimento di applicazione degli articoli 101 e 102 TFUE [caso AT.39612 – Perindopril (Servier)], nella parte in cui riguarda la ricorrente e, in subordine, all’annullamento o alla riduzione dell’importo dell’ammenda inflittale in detta decisione.

Dispositivo

- 1) Il ricorso è respinto.
- 2) La Niche Generics Ltd è condannata alle spese.